



## Declarație de candidatură

Subsemnatul Christian Schuster, lector univ. în cadrul Departamentului de Relații Internaționale și Studii Germane al Facultății de Studii Europene, îmi declar și depun prin prezenta candidatura pentru nominalizarea la funcția de prorector al UBB din partea liniei de studii în limba germană.

Această declarație de candidatură este însoțită de:

1. Curriculum Vitae în format Europass;
2. Lista publicațiilor înregistrate în baza de date a UBB;
3. Proiect privind dezvoltarea, managementul și inițiativele pe care doresc să le promovez.

Cluj-Napoca,  
6.2.2016

lect. dr. Christian Schuster



## PERSONAL INFORMATION



## Christian Schuster

📍 Str. Em. de Martonne 1, 400090 Cluj-Napoca, Romania

☎ +40756140810

✉ [christian.schuster@ubbcluj.ro](mailto:christian.schuster@ubbcluj.ro)

🌐 <http://euro.ubbcluj.ro/~schuster/>

Sex Male | Date of birth 09/05/1978 | Nationality Romanian

## WORK EXPERIENCE

## 2012 – 2016 Vice-President of the Senate

Babeş-Bolyai University Cluj-Napoca, Romania

Str. M. Kogălniceanu 1, 400084 Cluj-Napoca

Business or sector higher education

October 2013 – Present

## University lecturer

Babeş-Bolyai University Cluj-Napoca, Romania

German Department for European Studies

Str. Em. De Martonne 1, 400090 Cluj-Napoca

- Lectures, seminars and research in the field of political philosophy, sociological theories, sociology of international relations, and European studies

Business or sector higher education

## 2011 – 2012 Head of Department

Babeş-Bolyai University Cluj-Napoca, Romania

German Department for European Studies

Str. Em. De Martonne 1, 400090 Cluj-Napoca

Business or sector higher education

## 2007 – 2011 Head of the German-speaking study programme

Babeş-Bolyai University Cluj-Napoca, Romania

Faculty of European Studies

Str. Em. De Martonne 1, 400090 Cluj-Napoca

Business or sector higher education

October 2007 – September 2013

## Assistant Lecturer

Babeş-Bolyai University Cluj-Napoca, Romania

Faculty of European Studies

Str. Em. De Martonne 1, 400090 Cluj-Napoca

- Lectures, seminars and research in the field of political philosophy, sociological theories, social systems theory, and cultural theories

Business or sector higher education

October 2001 – September 2006 **Graduate Teaching Assistant**  
Babeş-Bolyai University Cluj-Napoca, Romania  
Faculty of History and Philosophy  
Str. M. Kogălniceanu 1, 400084 Cluj-Napoca  
▪ Lectures and seminars in the field of political philosophy, ethics, sociological theories, and cultural theories  
Business or sector higher education

**EDUCATION AND TRAINING**

- 2003-2011 **PhD in Philosophy**  
Babeş-Bolyai University Cluj-Napoca, Romania  
Str. M. Kogălniceanu 1, 400084 Cluj-Napoca  
▪ Thesis: „Niklas Luhmann's system. A paradigm shift”
- 2001-2003 **Master degree in Sociology**  
Babeş-Bolyai University Cluj-Napoca, Romania  
Str. M. Kogălniceanu 1, 400084 Cluj-Napoca  
▪ Master program: Management of regional and community resources and affairs  
▪ Thesis: „The German UNMIK Administration in Kosovo”
- 2001-2003 **Master certificate**  
European University Viadrina Frankfurt (Oder) / St. Kliment Ohridski University Sofia  
Southeast European Media College in Sofia  
▪ Master program: Medien und interkulturelle Kommunikation (Mass-Media and intercultural communication – in German)
- 1997-2001 **Diploma in Philosophy**  
Babeş-Bolyai University Cluj-Napoca, Romania  
Str. M. Kogălniceanu 1, 400084 Cluj-Napoca  
▪ Study program: Philosophy (in German)  
▪ Thesis: „Max Weber on power and authority”

**PERSONAL SKILLS**

Mother tongue(s) German and Romanian

Other language(s)	UNDERSTANDING		SPEAKING		WRITING
	Listening	Reading	Spoken interaction	Spoken production	
English	C1	C1	C1	C1	B2

Levels: A1/2: Basic user - B1/2: Independent user - C1/2 Proficient user  
Common European Framework of Reference for Languages

Communication skills Very good communication skills gained through long experience in the University as teaching and administrative staff, as well as in cultural organizations.

**Organisational / managerial skills**

- Management: as head of department and vice-president of the University senate
- Leadership: as vice-president of the "Romanian-German Cultural Society" Cluj-Napoca

**Job-related skills**

- QMS auditor (ISO 9001)
- Academic Writing Trainer (Project "OPEN RES – Open School for Academic Self-improvement. Research, Academic Writing and Career Management", BBU Cluj-Napoca 2014)

**Computer skills**

- good command of Microsoft Office™ tools
- some command of Linux/UNIX
- basic HTML, PHP and XML coding skills

#### ADDITIONAL INFORMATION

---

- Recent Publications**
- Schuster, Christian: *Begriffliche Fallen: Identität, Integration und Inklusion/Exklusion nationaler Minderheiten*, in: *Studia Universitatis Babes-Bolyai - Studia Europaea*, 2015.
  - Aluaş; Bojan; Huemer; Kelemen; Lung; Moraru; Pavlenko; Rheindorf; Schuster: *Scrisarea academică. Cercetare și autoperfecționare*. Casa Cărți de Știință, Cluj-Napoca, 2014.
  - Schuster, Christian: *Kultur: Ein Kinderspiel mit Folgen*, in: *25 Jahre Donauschwäbische Kulturstiftung des Landes Baden-Württemberg. Jubiläumsband*. Eigenverlag DSKSBW, 2013.
  - Schuster, Christian: *What's new about the new social movements? A systems theoretical approach*, in: Meruň; Schuster; Bogdan (eds.): *Challenging Democracy at the Beginning of 21th Century*. Editura Fundației pentru Studii Europene , Cluj-Napoca, 2012.
  - Schuster, Christian: *Wozu Familie? The end of the world as we know it*, in: Gräß; Michailowitsch; Tár (eds.): *Österreichisch-Siebenbürgische Kulturbeiträge: Ein Sammelband der Österreich-Bibliothek Cluj-Napoca - Klausenburg - Kolozsvár*, Band 3, Presa Universitară Clujeană, Cluj-Napoca, 2010.
- Book Translations**
- Romanian to German: George Remete: *Martin Heidegger zwischen Phänomenologie und Philosophie*. Edition Hagia Sophia, Wachtendonk, 2015.
  - German to Romanian:
    - Friedrich Hölderlin: *Pagini teoretice*. Editura Paralela 45, Pitesti, 2001.
    - Karl Reinhardt: *Miturile lui Platon*. Editura Dacia, Cluj-Napoca, 2002.
- Memberships**
- International Sociological Association (since 2013)
  - Founding member, Transylvania Digital Humanities Center (DigiHUBB), BBU Cluj-Napoca (since 2014)
  - Senior founding member, Zentrum für Europawissenschaften und Internationale Beziehungen (ZEWI), BBU Cluj-Napoca (since 2011)
  - Vice-president of the Romanian-German Cultural Society Cluj-Napoca (since 2012)
  - Reviewer Board of academic journal "Neue Didaktik" (ISSN 1843 – 7133)
  - Volunteer, German Cultural Center / Goethe Zentrum Cluj-Napoca (since 1998)
- Honours and awards**
- 2008: BBU Award for Academic Management
  - 2009: BBU Award for Academic Management
  - 2010: BBU Award „Professor of the Year“
  - 2011: BBU Award "Comenius"
  - 2014: BBU Award for Didactic Excellency

## **Activitatea dumneavostra inregistrata in baza de date.**

### **Articole publicate in reviste recunoscute ISI**

1. **Schuster Christian**, Recenzie: *Delia Cristina Balaban - Informationsvermittlung und öffentliche Meinungsbildung im rumänischen Fernsehen*, Arts\_and\_Humanities, JOURNAL FOR THE STUDY OF RELIGIONS AND IDEOLOGIES, No.5 /Summer 2003, 2003, P.230 - 232
2. **Schuster Christian**, Recenzie: *Constantin Radulescu-Motru - Scrisori politice*, Arts\_and\_Humanities, JOURNAL FOR THE STUDY OF RELIGIONS AND IDEOLOGIES, No. 7/Spring 2004, 2004, P.217 - 223
3. **Schuster Christian**, Recenzie: *Gerrie ter Haar, James J. Busuttil (eds.) - Bridge or barrier: religion, violence and visions for peace*, Arts\_and\_Humanities, JOURNAL FOR THE STUDY OF RELIGIONS AND IDEOLOGIES, No.10 /Spring 2005, 2005, P.240 - 243

### **Articole publicate in reviste indexate BDI**

1. **Schuster Christian**, *Die europäische Öffentlichkeit – Ein Konstrukt der Massenmedien?* , ProQuest , <http://search.proquest.com/> , Studia Universitatis Babes-Bolyai - Studia Europaea , 2007, P.45-56
2. **Schuster Christian**, *Der fremde Europäer* , ProQuest , <http://search.proquest.com/> , Studia Universitatis Babes-Bolyai - Studia Europaea , 2008, P.73-82
3. **Schuster Christian**, *Begriffliche Fallen: Identität, Integration und Inklusion/Exklusion nationaler Minderheiten* , CEEOL , <http://www.ceeol.com> , Studia Universitatis Babes-Bolyai - Studia Europaea , 2015, P.75-86

### **Carti publicate in edituri recunoscute CNCSIS**

1. **Schuster Christian**, studiu, *Friedrich Hölderlin si nebunia creatiei*, Friedrich Hölderlin - Pagini teoretice, EDITURA PARALELA 45 , PITESTI, Editor: Calin Vlasie, 2001, P. 5-15
2. **Schuster Christian**, studiu, *Europa în concepția lui Niklas Luhmann*, Teorii, fapte, interpretări vol. 1, Editura Fundatiei pentru Studii Europene , Cluj-Napoca , Editor: Horațiu Crișan, Monica Meruțiu, 2005, P. 21-33
3. **Schuster Christian**, studiu, *Wozu Familie? The end of the world as we know it*, Österreichisch-Siebenbürgische Kulturbeiträge: Ein Sammelband der Österreich-Bibliothek Cluj-Napoca - Klausenburg - Kolozsvár Band 3, PRESA UNIVERSITARA CLUJEANA , CLUJ-NAPOCA, Editor: Rudolf Gräf, Ute Michailowitsch, Gabriella Nóra Tar, 2010, P. 119-143
4. **Schuster Christian**, studiu, *What's new about the new social movements? A systems theoretical approach*, Cha(lle)nging Democracy at the Beginning of 21th Century, Editura Fundatiei pentru Studii Europene , Cluj-Napoca , Editor: Monica Merutiu, Christian Schuster,

Ciprian Bogdan, 2012, P. 31-44

5. **Aluas Mihaela, Bojan Cristina, Schuster Christian, Moraru Camelia, Lung Rodica Ioana, Kelemen Andrei, Pavlenko Claudia Sonia**, carte, *Scrierea academica. Cercetare si Autoperfectionare*, CASA CARTII DE STIINTA , CLUJ-NAPOCA, 2014, P. 151

### **Carti publicate in alte edituri internationale**

1. **Schuster Christian**, studiu, *Kultur: Ein Kinderspiel mit Folgen* , 25 Jahre Donauschwäbische Kulturstiftung des Landes Baden-Württemberg. Jubiläumsband, Eigenverlag DSKSBW, Stuttgart, Editor: Eugen Christ, Peter Dines, Stefan Jeuk, 2013, P. 159-165

### **Volume coordonate national**

1. **Merutiu Delia-Monica, Schuster Christian, Bogdan Calin-Ciprian**, *Challenging Democracy at the Beginning of 21st Century*, EDITURA EFES, CLUJ-NAPOCA, 2012, P. 308

### **Traduceri publicate in edituri nationale recunoscute**

1. **Schuster Christian**, carte, *Pagini teoretice*, 213, Pitesti - Bucuresti - Brasov - Cluj-Napoca, Editor: Calin Vlasie, 2001, P. 128

2. **Schuster Christian**, carte, *Miturile lui Platon*, 216, Cluj-Napoca, 2002, P. 180

3. **Schuster Christian**, capitol, *Jesus in den neuen christlichen und jüdischen Auffassungen*, Die Religion im Zeitalter der Globalisierung, 217, Cluj-Napoca, 2010, P. 27-82

### **Traduceri publicate in alte edituri internationale**

1. **Schuster Christian**, carte, *Martin Heidegger, zwischen Phänomenologie und Theologie*, Edition Hagia Sophia, Wachtendonk, 2014, P. 184

### **Premiile obținute:**

1. **Schuster Christian**, *Premiu national*, Premiul UBB pentru Management Academic, UBB, 2008

2. **Schuster Christian**, *Premiu national*, Premiul UBB pentru Management Academic, UBB, 2009

3. **Schuster Christian**, *Premiu national*, Premiul UBB Profesorul Anului, UBB, 2010

4. **Schuster Christian**, *Premiu national*, Premiul UBB Comenius, UBB, 2011

5. **Schuster Christian**, *Premiu national*, Premiul UBB pentru Excelanta Didactica, UBB, 2014

**Reprezentările in academie:**

1. **Schuster Christian**, *Reprezentare internationala*, in International Sociological Association, 2013 - in prezent, Membru

**Reprezentări in sfera publica:**

1. **Schuster Christian**, *Reprezentare nationala*, in Societatea Culturala Romano-Germana, 2012 - 2016, Vicepresedinte

2. **Schuster Christian**, *Reprezentare nationala*, in Centrul Cultural German Cluj-Napoca, 1998 - 2016, Colaborator

3. **Schuster Christian**, *Reprezentare nationala*, in Forumul Democrat al Germanilor din Romania, 2015 - 2016, Membru

**Conferinte stiintifice invitate:**

1. **Schuster Christian**, *Conferinte stiintifice invitate internationale, Minderheitenpolitik und Wertewandel*, in Deutsche Gesellschaft e.V., 2015, Localitatea Cluj-Napoca, calitatea: conferentiar, Detalii activitate: 28-30.04.2015

2. **Schuster Christian**, *Conferinte stiintifice invitate internationale, Begegnungswelten*, in Eberhard Karls Universität Tübingen, 2011, Localitatea Tübingen, calitatea: conferentiar, Detalii activitate: 24.-26.06.2011

3. **Schuster Christian**, *Conferinte stiintifice invitate internationale, Mehrsprachigkeit in politischen Umbruchphasen*, in Universitatea Federala Kazan (Regiunea Volga), 2013, Localitatea Kazan, calitatea: conferentiar, Detalii activitate: 19-20.10.2013

**Proiecte institutionale-membrii echipa:**

1. **Lung Rodica Ioana**, *Scoala Deschisa pentru Autoperfectionare. Cercetare, Scriere Academica, si Managementul Carierei (OPEN-RES)*, 2000000 RON, altele nationale, MANAGEMENT SI EVALUARE EDUCATIONALA , Cramarenco Romana-Emilia/membru echipa, Moraru Camelia/membru echipa, Ciceo Waldtraudt Georgiana/membru echipa, Schuster Christian/membru echipa, Bojan Cristina/membru echipa , Institutul National de Cercetare Dezvoltare pentru Tehnologii Izotopice si Moleculare /INSTITUTUL NATIONAL DE CERCETARE DEZVOLTARE PENTRU TEHNOLOGII IZOTOPICA SI MOLECULARA INCDTIM DIN CLUJ NAPOCA/ partener

2. **Miscoiu Sergiu**, INNOME (*Training for Innovation management system for competitiveness*), 34440 EURO, altele nationale, RELATII INTERNATIONALE. STUDII EUROPENE , Pantea Ana Gabriela/membru echipa, Schuster Christian/membru echipa, Zaharie Monica-Maria/membru echipa, Kolumban Csilla/membru echipa , TREBAG Property/TREBAG Property / partener , ASTRA/ASTRA/ partener , NOWOCZESNA Firma S.A./NOWOCZESNA Firma S.A./ partener , The Employers Association of Professional Training Provider From Romania/The Employers Association of Professional Training Provider From Romania/ partener .

#### **Proiecte institutionale-membrii echipa:**

1. **Lung Rodica Ioana**, *Scoala Deschisa pentru Autoperfectionare. Cercetare, Scriere Academica, si Managementul Carierei (OPEN-RES)*, 2000000 RON, altele nationale, MANAGEMENT SI EVALUARE EDUCATIONALA , Cramarenco Romana-Emilia/membru echipa, Moraru Camelia/membru echipa, Ciceo Waldtraudt Georgiana/membru echipa, Schuster Christian/membru echipa, Bojan Cristina/membru echipa , Institutul National de Cercetare Dezvoltare pentru Tehnologii Izotopice si Moleculare /INSTITUTUL NATIONAL DE CERCETARE DEZVOLTARE PENTRU TEHNOLOGII IZOTOPICA SI MOLECULARA INCDTIM DIN CLUJ NAPOCA/ partener

2. **Miscoiu Sergiu**, INNOME (*Training for Innovation management system for competitiveness*), 34440 EURO, altele nationale, RELATII INTERNATIONALE. STUDII EUROPENE , Pantea Ana Gabriela/membru echipa, Schuster Christian/membru echipa, Zaharie Monica-Maria/membru echipa, Kolumban Csilla/membru echipa , TREBAG Property/TREBAG Property / partener , ASTRA/ASTRA/ partener , NOWOCZESNA Firma S.A./NOWOCZESNA Firma S.A./ partener , The Employers Association of Professional Training Provider From Romania/The Employers Association of Professional Training Provider From Romania/ partener .

#### **Membri in colective editoriale nationale**

1. **Schuster Christian** , Categoria revistei: , Revista: Neue Didaktik, An inceput: 2014, An sfarsit: in prezent, Functia: Membru in consiliul stiintific

# Proiect de candidatură pentru nominalizarea la funcția de prorector al UBB din partea liniei de studii în limba germană, 2016-2020

Lect. univ. dr. Christian Schuster

În eventualitatea ocupării funcției de prorector al liniei de studii în limba germană, îmi propun în primul rând continuarea strategiei următoare în ultimii ani de linia de studii, la formarea căreia am contribuit în ultimii patru ani din poziția de vicepreședinte al Senatului UBB. Pe lângă aceste direcții, voi urmări și obiective noi care se încadrează, toate, în strategia pe termen lung a UBB.

1. Unul dintre obiectivele majore va fi acela de a dezvolta specializări noi la nivel licență și master, în vederea atragerii unui număr mai mare de studenți. Nu doar sistemul de finanțare pe student echivalent face necesară păstrarea acestei direcții, ci și evoluția accelerată a mediului educațional și a pieței muncii din perioada recentă. După ce UBB a renunțat foarte ușor la specializări clasice precum istoria, filosofia sau chimia în limba germană, vor trebui făcute eforturi mari pentru a crea noi specializări, mai flexibile din punctul de vedere al pregătirii studenților pentru viitoare cariere, și mai stabile din punct de vedere al numărului de studenți înmatriculați. Combinarea specializărilor foarte atractive, precum științele economice și informatică, cu studiile socio-umane și științele tari, vor putea extinde oferta educațională spre domenii de nișă, extrem de căutate, cum ar fi științele umaniste digitale sau bioinformatică.
2. Un alt obiectiv este acela de a facilita accesul la studiile în limba germană pentru un număr mult mai mare de studenți. Astfel, implementarea pentru linia de studii în limba germană a modelului de „an pregătitor”, disponibil pentru învățarea limbii române în vederea urmării cursurilor în cadrul UBB, este o țintă pe care universitatea nu trebuie să o rateze.
3. Creșterea calității învățământului în limba germană și stimularea performanței în învățământ și cercetare este și el un obiectiv pe care mi-l asum. Linia de studii în limba germană a funcționat dintotdeauna ca o punte de legătură foarte importantă pentru relația UBB cu instituții de învățământ superior și de cercetare din mediul de limbă germană, cel mai performant din partea continentală a Europei. Asigurarea unei calități foarte înalte, atât în ceea ce privește procesul de predare-învățare și cel de cercetare, cât și în utilizarea la nivel înalt a limbii germane de specialitate, este o precondiție a menținerii bunelor relații cu aceste instituții și se integrează în strategia de internaționalizare a UBB. Astfel, toate cadrele care activează la linia de studii în limba germană vor trebui, fără excepție, să facă dovada competențelor lingvistice necesare.

4. Crearea universității multiculturale cu cele trei linii de studii în limba română, maghiară și germană, a adus UBB o binemeritată recunoaștere internațională. Cu toate acestea, modelul de cooperare interculturală în cadrul UBB este departe de a fi perfect, existând în ultimii ani chiar și mișcări retrograde care pun în pericol funcționarea eficientă a instituției. Voi pleda, ca și până acum, pentru respectarea cu strictete a caracterului multicultural al UBB atât în acțiunile și comunicările publice ale conducerii și administrației universității, cât și în cele ale cadrelor UBB, precum și pentru sancționarea corespunzătoare a derapajelor flagrante și repetitive de la principiile supreme enunțate în Carta UBB. Vor fi necesare, pentru aceasta, modificări structurale, deloc simple, în cadrul UBB, pentru a facilita cooperarea reală între cele trei linii de studii și a stopa perpetuarea curentului de segregare.
5. Universitatea Babeș-Bolyai este, prin linia de studii în limba germană, singura universitate din România cu o ofertă comprehensivă de studii în limba germană și un program de pregătire a personalului didactic pentru școlile de limbă germană maternă din România. Fără contribuția UBB, sectorul preuniversitar al învățământului în limba germană maternă nu va supraviețui peste o perioadă de 15 ani, având în vedere că o bună parte dintre cadrele care predau la școlile de limbă germană se vor apropia de vîrstă pensionării. Acest fapt plasează UBB într-o poziție de mare responsabilitate publică și obligă universitatea la amplificarea eforturilor de menținere și dezvoltare a acestui segment al ofertei sale educaționale. De aceea, revitalizarea ofertei de pregătire a personalului didactic de specialitate cu limba germană maternă și înființarea de specializări noi cu predare în limba germană, fac parte dintre obiectivele pe care mi le și ni le propun. Ele se pot realiza doar prin alocarea de fonduri suficiente și prin conștientizarea responsabilității sociale a UBB.
6. Dincolo de obiectivele specifice liniei de studii în limba germană, voi insista pentru transparentizarea procesului de luare a deciziilor la nivelul conducerii UBB și comunicarea mai eficientă a problemelor și proceselor implicate. Implementarea unui sistem funcțional de management al calității și comunicarea mai strânsă cu reprezentanții studenților în toate chestiunile care îi privesc, ca parteneri în conducerea colectivă a universității, trebuie să ajungă să facă parte din cultura organizațională a UBB.

Cluj-Napoca, 5.2.2016

lect. univ. dr. Christian Schuster

